

634574-2026 - Gara

Svizzera – Installazione di cartelli stradali – MP-160010 N01/42, 46 Verzw. ZH-Nord – Verzw. ZH-Ost – Verzw. Brüttisellen

OJ S 178/2026 15/09/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Lavori

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Bundesamt für Strassen ASTRA - Filiale Winterthur

E-mail: beschaffung.winterthur@astra.admin.ch

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità governativa centrale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: MP-160010 N01/42, 46 Verzw. ZH-Nord – Verzw. ZH-Ost – Verzw. Brüttisellen

Descrizione: Das Projekt N01/42, 46 Verzw. ZH-Nord – Verzw. ZH-Ost – Verzw. Brüttisellen (Kurzform: PZO) sieht die Verminderung der vorhandenen Leistungsengpässe im Bereich der Verzweigung Brüttisellen bis zur Verzweigung Zürich-Ost und die Verbesserung des Verkehrsflusses vor. Dazu sind die Einrichtung einer permanenten Pannestreifenumnutzung (PUN) und diverse bauliche Massnahmen an Trasse und Kunstbauten sowie den Signalportalen inkl. den Betriebs- und Sicherheitsausrüstungen vorgesehen. Weitere Projektbestandteile bilden die Lärmsanierung (Neubau 5 LSW, Ersatzneubau 1 LSW) sowie die Strassenabwasserbehandlung (Neubau 2 SABA). Das vorliegende Mandat für die Hauptarbeiten BSA Los 4.2 Signale (HA BSA Los 4.2 SIG) beinhaltet die Lieferung, Montage und Inbetriebnahme von Signalisationsmitteln und umfasst die Ausführung der Signalisation auf dem gesamten Projektperimeter. Es handelt sich dabei um folgende, wesentlichen Bauteile: * FLS (Fahrstreifenlichtsignal) * LED GW (vollgrafisches LED Signal Gefahr) * LED DOS (LED Signal Dosieranlage inkl. Ampeln) * Ampel zur Sperrung von Einfahrten WWW (dynamische Wechselwegweisung überkopf und seitlich) * Barrieren, Einfahrtssperrung * Statische Signale gross, statische Signale überkopf * Statische Signale klein, überkopf und seitlich * FWS (seitliche Fachwerkstützen) * Sperrkästen mit Absperrmaterial * Beschriftungen * Provisorien / Signalabdeckungen * Signalkabel

Identificativo della procedura: 72e115ef-998a-42e4-b94e-e6a2063b7023

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45233290 Installazione di cartelli stradali

2.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Svizzera

Ovunque nel paese in questione

Informazioni supplementari: Schweiz, Kanton Zürich, Stadt Zürich, Stadt Wallisellen, Stadt Dübendorf, Gemeinde Dietlikon und Gemeinde Wangen-Brüttisellen). Der BSA-Projektperimeter beginnt bei der Verzweigung Zürich-Nord (N01, km 302.600 / N11, 0.700) und führt weiter bis zur Verzweigung Zürich-Ost (N01L, km 303.450), durchläuft den Anschluss Wallisellen und die Verzweigung Brüttisellen. In Richtung Uster endet der Projektperimeter beim Anschluss Wangen der N15. Nach der Verzweigung Brüttisellen verläuft der Perimeter weiter bis kurz vor der Ausfahrt Effretikon bei km N01, 314.200. Somit erstreckt sich der BSA-Perimeter in den Teilbereichen Abschnitten 42 und 46 über rund 11.6 km

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: Sonstige Anforderungen 1. Vorbehalten bleiben die Beschaffungsreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite; 2. Die Erarbeitung der Angebote wird nicht vergütet. Die Angebotsunterlagen werden nicht zurückgegeben; 3. Ausschreibungsunterlagen sind in deutscher Sprache erhältlich. Bei Widersprüchen zwischen den Fassungen ist die deutsche Version massgebend. 4. Aufgrund der in zeitlicher Hinsicht noch nicht sichergestellten Finanzierung ist eine Verschiebung der Arbeiten möglich. Im Falle einer Verschiebung erfolgt diese um ein ganzes Kalenderjahr. Die Strukturierung der Fristen, Termine und Programme innerhalb der Baujahre bleibt indessen unverändert. Der Unternehmer hat im Falle einer Verschiebung abgesehen von der Teuerung keinen Anspruch auf eine Entschädigung. 5. Angebote der Firma Sensor Elektronik GmbH, Adlikerstrasse 79, 8105 Regensdorf oder Angebote, an welchen sich die Sensor Elektronik GmbH in irgendeiner Weise beteiligt, sei es in Bietergemeinschaft, sei es als Subunternehmerin oder Lieferantin, werden gestützt auf Art. 44 Abs. 1 lit. h BöB vom Beschaffungsverfahren ausgeschlossen. 6. Angebote der Einzelunternehmung Marcel Gurtner Automation, Udelbodenstrasse 9, 6014 Luzern oder Angebote, an welchen sich die Einzelunternehmung Marcel Gurtner Automation in irgendeiner Weise beteiligt, sei es in Bietergemeinschaft, sei es als Subunternehmerin oder Lieferantin, werden gestützt auf Art. 44 Abs. 1 lit. h BöB vom Beschaffungsverfahren ausgeschlossen.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0000

Titolo: MP-160010 N01/42, 46 Verzw. ZH-Nord – Verzw. ZH-Ost – Verzw. Brüttisellen
Descrizione: Das Projekt N01/42, 46 Verzw. ZH-Nord – Verzw. ZH-Ost – Verzw. Brüttisellen (Kurzform: PZO) sieht die Verminderung der vorhandenen Leistungsengpässe im Bereich der Verzweigung Brüttisellen bis zur Verzweigung Zürich-Ost und die Verbesserung des Verkehrsflusses vor. Dazu sind die Einrichtung einer permanenten Pannestreifenumnutzung (PUN) und diverse bauliche Massnahmen an Trasse und Kunstbauten sowie den Signalportalen inkl. den Betriebs- und Sicherheitsausrüstungen vorgesehen. Weitere Projektbestandteile bilden die Lärmsanierung (Neubau 5 LSW, Ersatzneubau 1 LSW) sowie die Strassenabwasserbehandlung (Neubau 2 SABA). Das vorliegende Mandat für die Hauptarbeiten BSA Los 4.2 Signale (HA BSA Los 4.2 SIG) beinhaltet die Lieferung, Montage und Inbetriebnahme von Signalisationsmitteln und umfasst die Ausführung der Signalisation auf dem gesamten Projektperimeter. Es handelt sich dabei um folgende, wesentlichen

Bauteile: * FLS (Fahrstreifenlichtsignal) * LED GW (vollgrafisches LED Signal Gefahr) * LED DOS (LED Signal Dosieranlage inkl. Ampeln) * Ampel zur Sperrung von Einfahrten WWW (dynamische Wechselwegweisung überkopf und seitlich) * Barrieren, Einfahrtssperrung * Statische Signale gross, statische Signale überkopf * Statische Signale klein, überkopf und seitlich * FWS (seitliche Fachwerkstützen) * Sperrkästen mit Absperrmaterial * Beschriftungen * Provisorien / Signalabdeckungen * Signalkabel

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45233290 Installazione di cartelli stradali

5.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Svizzera

Ovunque nel paese in questione

Informazioni supplementari: Schweiz, Kanton Zürich, Stadt Zürich, Stadt Wallisellen, Stadt Dübendorf, Gemeinde Dietlikon und Gemeinde Wangen-Brüttisellen). Der BSA-Projektperimeter beginnt bei der Verzweigung Zürich-Nord (N01, km 302.600 / N11, 0.700) und führt weiter bis zur Verzweigung Zürich-Ost (N01L, km 303.450), durchläuft den Anschluss Wallisellen und die Verzweigung Brüttisellen. In Richtung Uster endet der Projektperimeter beim Anschluss Wangen der N15. Nach der Verzweigung Brüttisellen verläuft der Perimeter weiter bis kurz vor der Ausfahrt Effretikon bei km N01, 314.200. Somit erstreckt sich der BSA-Perimeter in den Teilbereichen Abschnitten 42 und 46 über rund 11.6 km

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 02/02/2027

Data di fine durata: 31/12/2031

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 1

Altre informazioni sul rinnovo: Eine Verlängerung erfolgt abhängig von der Verfügbarkeit der Kredite, des Projektfortschrittes, allfälligen Projektänderungen, der Zustimmung in Linie und nicht zuletzt von der Qualität der bereits erbrachten Leistungen.

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Dato non ancora noto

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Criterio: Iscrizione in un registro di commercio

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Criterio: Titoli di studio e qualifiche professionali pertinenti

Descrizione del criterio di selezione: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: ZK 1 - Preis

Descrizione: Preis (bereinigte Angebotssumme)

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 40

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 2 - Organisation

Descrizione: Unterteilt in: * ZK 2.1: Schlüsselperson Projektleiter, Gewichtung 15% * ZK 2.2: Unternehmensorganisation, Ressourcen, Hilfsmittel (Werkzeuge/Maschinen), Gewichtung 10% * ZK 2.3: Risikoanalyse mit Schwerpunkt Materialbeschaffung, Gewichtung 5%

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: ZK 3 - Qualität der Ausrüstungen und der Ausführungen

Descrizione: Unterteilt in: * ZK 3.1: Technische Ausführung (Technischer Bericht), Gewichtung 10% * ZK 3.2: Bauprogramm und Inbetrieb-/Abnahmekonzept, Gewichtung 10% * ZK 3.3:

Hardwarekonzept / Eignung, Qualität und Nachhaltigkeit verwendeter Komponenten, Gewichtung 10%

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

5.1.11. Documenti di gara

L'accesso a determinati documenti di gara è limitato

Le informazioni sui documenti riservati sono disponibili all'indirizzo seguente: [https://www.simap.ch/de/redirect?](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ](https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ)

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Simap.ch

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Non consentita

Giustificazione del motivo per cui la presentazione elettronica non è possibile: Strumenti, dispositivi o formati di file non abitualmente disponibili

Descrizione: Es sind zwei (2) Exemplare des Angebots (der Angebotsunterlagen) in Papierform mit Originalunterschriften einzureichen. Zusätzlich ist das Angebot in elektronischer Form (z.B. auf USB-Stick) einzureichen. Dabei hat es aus einer einzigen PDF-Datei zu bestehen, welche das gesamte physische Angebot umfasst. Einzig Dateien in Spezialformaten sind von dieser Regelung ausgenommen und können separat (

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Descrizione della garanzia finanziaria: Gemäss Ziffer 5 der vorgesehenen Vertragsurkunde.
Termine per il ricevimento delle offerte: 12/10/2026 23:59:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 180 Giorni

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Bundesverwaltungsgericht

Informazioni sui termini per il riesame: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Bundesamt für Strassen ASTRA - Filiale Winterthur

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Bundesamt für Strassen ASTRA - Filiale Winterthur

Numero di registrazione: 107e9583-732d-4aaa-9cdf-e3ab9da5ad6c

Indirizzo postale: Grüzefeldstrasse 41

Località: Winterthur

Codice postale: 8404

Suddivisione del paese (NUTS): Zürich (CH040)

Paese: Svizzera

E-mail: beschaffung.winterthur@astra.admin.ch

Telefono: +41584804711

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Bundesverwaltungsgericht
Numero di registrazione: BVGER
Indirizzo postale: Postfach
Località: St. Gallen
Codice postale: 9023
Suddivisione del paese (NUTS): St. Gallen (CH055)
Paese: Svizzera
E-mail: info@bvger.admin.ch
Telefono: +41584652626
Indirizzo internet: <https://www.bvger.ch>
Ruoli di questa organizzazione:
Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Simap.ch
Numero di registrazione: CH001
Indirizzo postale: Holzikofenweg 36
Località: Bern
Codice postale: 3003
Suddivisione del paese (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Paese: Svizzera
E-mail: support@simap.ch
Telefono: +41584646388
Indirizzo internet: <https://www.simap.ch>
Ruoli di questa organizzazione:
TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare
:
59e707c0-10dc-4555-9ab4-1734a31f1297-01
Motivo principale della modifica
:
Aggiornamento informazioni

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE
Descrizione delle modifiche: Anpassung Angebotsunterlagen: Die Dokumente "6.1_PZO_4.2_SIG_Leistungen_g.pdf" und "6.1_PZO_4.2_SIG_Leistungen_g.xlsx" sind nicht mehr gültig und dürfen für die weitere Bearbeitung nicht mehr verwendet werden. Stattdessen sind die neu bereitgestellten Dateien "6.1_PZO_4.2_SIG_Leistungen_h_korr.pdf" und "6.1_PZO_4.2_SIG_Leistungen_h_korr.xlsx" zu berücksichtigen bzw. zu verwenden. Die Gültigkeit sämtlicher übriger Unterlagen bleibt davon unberührt. Im Dokument «6.1_PZO_4.2_SIG_Leistungen_h_korr» wurden in den Positionen 102 und 103 die Linsentypen der vollgrafischen LED-Geschwindigkeitssignale angepasst.

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 45133c3b-51a3-4139-a5c8-e6664b231dbd - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 12/09/2026 02:25:56 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco, francese

Numero di pubblicazione dell'avviso: 634574-2026

Numero dell'edizione della GU S: 178/2026

Data di pubblicazione: 15/09/2026